



GUVERNUL ROMÂNIEI
MINISTERUL MEDIULUI ȘI SCHIMBĂRILOR CLIMATICE

Direcția Investiții, Achiziții Publice și Servicii Interne

INVITAȚIE DE PARTICIPARE

Tema: Achiziționarea serviciilor de traducere simultană documente din limba română în limba engleză și din limba engleză în limba română.

Prin prezenta, vă invităm să depuneți oferte pentru achiziționarea serviciilor de traducere simultană (interpretariat) la reuniunea anuală cu reprezentanții Comisiei Europene pentru discutarea cazurilor de încălcare a legislației UE în domeniul protecției mediului și analiza stadiului realizării angajamentelor asumate de România prin Tratatul de Aderare la Uniunea Europeană.

Obiectul achiziției directe: servicii de traducere simultană pe parcursul zilei de **14 februarie 2014**, asigurate de către doi traducători, din limba română în limba engleză și invers.

Valoarea totală estimată: 1.612,90 lei fără TVA, respectiv 2.000 lei cu TVA inclus (806,45 lei fără TVA pentru un translator)

Ofertanții vor prezenta **Atestate** de traducători autorizați de Ministerul Justiției în conformitatea cu prevederile Legii nr.178/1997, în copie legalizată sau copie lizibilă, semnată și ștampilată de către ofertant, care să conțină mențiunea “conform cu originalul” și trebuie să fie valabile la data deschiderii ofertelor.

Ținând cont de caracterul delicat și complexitatea probelemelor discutate în cadrul acestei reuniuni, activitatea de traducere are o importanță majoră, cu un potential de consecințe imprevizibile, de aceea translatorii trebuie să fie specializați în terminologia din domeniul protecției mediului.

Oferta de preț va conține prețul fără TVA pentru un translator pentru prestarea acestor servicii, pe durata întregii zile.

Criteriul de atribuire: - prețul cel mai scăzut dintre ofertele declarate admisibile.

Oferta se va depune la Ministerul Mediului și Schimbărilor Climatice. B-dul Libertății nr.12, sector 5, București sau se va transmite prin fax la numărul: 021 316.37.04, sau email:marilena.tuta@mmediu.ro.

Persoană de contact: Marilena Tuță telefon/fax: 021 316.37.04.

Data limită pentru depunerea ofertei: 07.01.2014, ora **12:00**.

DIRECTOR

Carmen ȚINTĂ

Avizat: Sebastian TĂNASE, șef Serviciu
Elaborat: Marilena TUȚĂ, consilier